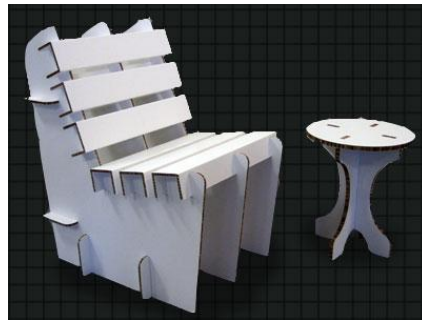


PRESSEMITTEILUNG zur unmittelbaren Veröffentlichung  
26. April 2013

## Summa zeigt ein neues Werkzeug für die F Serien: Pneumatic Oscillating Tool (POT)

Das Pneumatic Oscillating Tool (POT) wird durch Druckluft angetrieben. Es schwingt die Klinge auf und ab, mit einem Hub von 8mm und mit einer maximalen Frequenz von 150Hz. Das neue Werkzeug kann bis zu 25 mm dickes Material schneiden. Die robuste Konstruktion des Werkzeugs eignet sich perfekt zum Schneiden von dicken und zähen Platten, sowie von Pappverbundplatten, Wabenplatten und Leichtschaumplatten. Auch einige weiche Schaumstoffe und Gummi können mit dem POT geschnitten werden.

Das neue POT Werkzeug wird auf der **Sign&Digital UK** Messe in Birmingham ins Leben gerufen. Summa plant die erste Einheiten in Juni 2013 zu versenden.



Dank diesem neuen Werkzeug sind die Funktionalitäten des Summa F1612 Flachbett-Schneideplotters noch umfangreicher geworden. Nach der Markteinführung der Fräse im letzten Jahr – welche in erster Linie für harte Plattenmaterialien angedacht ist – wird mit dem POT auch die Bearbeitung leichteren Plattenmaterialien leicht wie ein Kinderspiel. Insbesondere der POP/POS Werbemarkt entdeckt die unendlichen Möglichkeiten mit bedruckten, leichten Plattenmaterialien. Auch der Design- und Möbelmarkt verwendet immer mehr Pappverbundplatten in vielen Ihrer Anwendungen. Zusammen mit den V-Cut Werkzeugen eignet sich das Pneumatic Oscillating Tool perfekt für diese Anwendungen.

### Neue Version von MacSign ist jetzt verfügbar

Die neue Fassung von MacSign, MacSign V10.2, unterstützt die S Class 2 Serie und Ethernet Verbindung. Alle neue Versionen von MacSign V10.2 (Cut, Lite und Full) sind mit MacOSX 10.5 über 10.8 (z.B. Leopard, Snow Leopard, Lion und Mountain Lion) kompatibel. Aktuelle Benutzer von MacSign Cut können auf MacSign V10.2 Cut aktualisieren. Die neue Version ist auf dem Download-Bereich (Kunden-Login) bei [www.softteamweb.com](http://www.softteamweb.com) verfügbar. Kunden können den gleichen Aktivierungskode wie von der vorherigen Aktivierung verwenden. Eine neue Version des MacSign Handbuchs ist jetzt auch verfügbar auf der Summa Website: [www.summa.eu](http://www.summa.eu).

## Besuchen Sie Summa auf der FESPA LONDON!

Vom 25. bis zum 29. Juni findet sie statt – die Fespa London Messe. Summa ladet Sie ein auf den Summa-Messestand **A67S** zu kommen, wo die Mitarbeiter von Summa Sie mit großer Freude willkommen heißen. Summa präsentiert dort seine komplette Produktpalette sowie einige Neuheiten, wie die neue S Class 2 Serie, das neue Summa Flachschiiff.

Also zögern Sie nicht und registrieren Sie sich auf der Fespa Website: [www.fespa.com](http://www.fespa.com) und nutzen Sie den kostenlosen Zutritt zur Messe an allen 5 vollen Messetagen! Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

## Neues Rillrad für den Summa F1612

Wie von einigen Kunden gewünscht, hat Summa ein neues Rillrad mit einem sehr feinen Rillprofil für den F1612 entwickelt. Dieses Rillrad (500-9329) eignet sich sehr gut für das Rillen von dünnem und zähem Material sowie Polypropylen und Papier.

Das Summa Team ist kontinuierlich damit beschäftigt den Bereich der anwendbaren Medien zu erweitern und wird Sie über alle neuen Entwicklungen auf dem laufenden halten.

## Über Summa

Summa ist ein belgischer Hersteller von Grafikgeräten für industrielle Anwendungen in der Werbetechnik, Beschriftung, Luftfahrttechnik und Außenwerbung. Die weltweit vermarkteten Produkte beinhalten die hochwertigen Summa Schneideplotter der Serien S Class und SummaCut, sowie die umweltfreundlichsten großformatigen Drucker für diese Industrie, die Summa DC4 Serie, die integrierten Druck- & Schneidesysteme für Konturengeschnittene und witterungsbeständige Thermotransfer-Foliendrucke und den neuen Flachbett-Schneideplotter Serie F.

Summa hat seine Europazentrale in Gistel, Belgien und ist telefonisch erreichbar über +32 59 270011 oder im Internet unter [www.summa.eu](http://www.summa.eu).

## Summa Pressekontakt

Für zusätzliche Informationen, kontaktieren Sie Daphne Mertens: +32 59 27 00 48, [daphne@summa.eu](mailto:daphne@summa.eu)